

«Deutschlandticket sozial»

Социальный билет

Правительство земли Северный Рейн-Вестфалия запустило билет «Deutschlandticket sozial», доступный лицам, имеющим право на его получение. Это решение очень ценно для потребителей, так как договориться о введении социального билета на основе Deutschlandticket, который бы действовал по всей Германии, до сих пор не удалось. Органы власти общин и районов, входящих в «WestfalenTarif», принимают решение о том, будут ли они предлагать Deutschlandticket sozial или нет.

Обзор самой важной информации

- ✓ **Старт:** решение о введении «Deutschlandticket sozial» принимают органы власти общин и районов постепенно, начиная с 1 декабря 2023 года
- ✓ **Стоимость:** 39 евро в месяц
- ✓ **Условия покупки:** право на получение, предъявление справки, подтверждающей право на льготы (Berechtigungsnachweis) обязательно
- ✓ **Тип билета:** абонемент с возможностью ежемесячной отмены, действующий не более срока действия справки о праве на льготы
- ✓ **Покупка билета:** заказ онлайн или через местный центр обслуживания клиентов транспортной компании
- ✓ **Оплата:** оплата производится исключительно через систему платёжных поручений SEPA
- ✓ **Использование:** автобусы, трамваи, скоростные трамваи (Stadtbahn), метро (U-Bahn), а также городские поезда (S-Bahn), региональные поезда (Regionalbahn) и скоростные региональные поезда (Regionalexpress). Поезда дальнего следования (ICE, IC, EC) и частные перевозчики (например, Flixbus) исключены.

Покупка билета

Для приобретения «Deutschlandticket sozial» необходимо иметь на него право. Соответствующая справка выдаётся органами власти города или района по месту жительства.

- ✓ Проконсультируйтесь по месту жительства, в органах власти вашей общины или округа, есть ли у вас право на получение льготы.
- ✓ Там вам также подскажут, в какой транспортной компании вы можете заказать билет.

Информация о билете

«Deutschlandticket sozial»	Описание билета
Тип билета	абонемент с возможностью ежемесячной отмены, отсутствие минимального срока действия
Условия покупки	«Deutschlandticket sozial» может приобрести только определённая группа лиц, имеющая на него право. Поэтому при заказе билета необходимо предъявление справки о праве на льготы (Berechtigungsnachweis).
Зона действия	по всей Германии
Количество поездок	неограниченное количество поездок на автобусах, трамваях, Stadtbahn, U-Bahn, а также S-Bahn, Regionalbahn и Regionalexpress второго класса. В поездах дальнего следования (ICE, IC, EC) и у частных перевозчиков (например, Flixbus) Deutschlandticket sozial не действует.
Срок действия	«Deutschlandticket sozial» действует круглосуточно и в течение одного календарного месяца.
Право передачи другим лицам	отсутствует. Передача билета другим лицам невозможна.
Проезд других лиц	не включен. Для проезда других лиц необходимо приобрести дополнительные билеты.
Провоз велосипеда	не включен. Для провоза велосипеда необходимо приобрести дополнительный билет (FahrradTicket).
Проезд в вагоне первого класса	невозможен. Для проезда в вагоне первого класса необходимо приобрести дополнительный билет (AufpreisTicket).
Заказ	«Deutschlandticket sozial» является абонементом и должен быть заказан заранее. Для этого вам следует связаться с транспортной компанией в вашем городе/коммуне.
Отмена абонемента	возможность ежемесячной отмены, до 10 числа каждого месяца к концу текущего календарного месяца



«Deutschlandticket sozial»

Социальный билет

«Deutschlandticket sozial» могут заказать лица, получающие

- ✓ гражданское пособие в соответствии со вторым томом Социального кодекса (SGB II): пособие по безработице II (Arbeitslosengeld II) и социальное пособие (Sozialgeld)
- ✓ выплаты в соответствии с двенадцатым томом Социального кодекса (SGB XII) для базового обеспечения в старости и при снижении трудоспособности, а также текущую социальную помощь (Sozialhilfe)
- ✓ выплаты в соответствии с Законом о предоставлении социальной помощи просителям убежища (Asylbewerberleistungsgesetz) или текущие пособия в рамках обеспечения лиц, пострадавших на войне, и членов их семей (Kriegsopferfürsorge)
- ✓ жилищные субсидии (Wohngeld) в соответствии с Законом о жилищных субсидиях (WoGG). Каждая община или район решает, имеет ли эта группа лиц также право на приобретение Deutschlandticket sozial.

Важные указания

- ✓ «Deutschlandticket sozial» — это абонемент. Если абонемент больше не используется, то его следует самостоятельно отменить. В противном случае его действие будет продлено ещё на один месяц.
- ✓ «Deutschlandticket sozial» действует не более срока действия справки о праве на льготы.
- ✓ «Deutschlandticket sozial» не продается в билетных автоматах.
- ✓ «Deutschlandticket sozial» нельзя оплатить наличными или картой.



WESTFALENTARIF



D-TICKET